



Citoyenneté et  
Immigration Canada

Citizenship and  
Immigration Canada



# INDUSTRIE PÉTROLIÈRE

BUREAU D'ORIENTATION RELATIF AUX TITRES DE COMPÉTENCES ÉTRANGERS



## BIENVENUE

Le Conseil canadien des ressources humaines de l'industrie du pétrole (Conseil des RH de l'industrie du pétrole) est un forum national qui traite de questions liées aux ressources humaines de l'industrie pétrolière. Nous sommes un conseil sectoriel axé sur la réalisation de projets et qui reçoit le soutien de onze organismes de l'industrie du pétrole et du gaz, dont un syndicat; nous représentons les principaux secteurs de l'industrie pétrolière canadienne : exploration, développement, production, industries de services, transport par canalisation, traitement du gaz naturel et exploitation minière, extraction et valorisation du pétrole lourd et du bitume.

Le site Web du Conseil des RH de l'industrie du pétrole ([www.petrohrsc.ca](http://www.petrohrsc.ca)) est le premier endroit où vous pourrez obtenir des renseignements pertinents sur l'industrie du pétrole et du gaz. De plus, le site sur les carrières dans l'industrie du pétrole et du gaz ([www.careersinoilandgas.com](http://www.careersinoilandgas.com)) décrit en détail les possibilités d'emploi, les formations et les cours, et propose des ressources supplémentaires concernant l'industrie.



Petroleum  
Human Resources  
Council of Canada

Conseil canadien des  
ressources humaines  
de l'industrie du pétrole

### Carrières dans l'industrie pétrolière au Canada

Que vous aimiez travailler dans un bureau ou en plein air, vous trouverez sûrement un emploi qui vous convient dans l'industrie du pétrole et du gaz.

Notre industrie fait appel à divers professionnels, comme des opérateurs d'appareils de forage, des ingénieurs, des technologues et des techniciens, des manœuvres et des gens de métier. La rubrique « Working in Oil and Gas - A Day in the Life » du site sur les carrières dans l'industrie du pétrole et du gaz ([www.careersinoilandgas.com](http://www.careersinoilandgas.com)) présente une journée typique dans la vie de professionnels œuvrant dans l'industrie du pétrole et du gaz.

À l'heure actuelle, l'industrie emploie plus de 500 000 personnes. Les nouvelles technologies contribuent à l'expansion de l'industrie, ce qui, par le fait même, la rend plus sécuritaire, plus efficace et plus écologique. En conséquence, un grand nombre d'entreprises recrutent actuellement des employés qualifiés et enthousiastes, y compris des gens comme vous issus de divers milieux, dans tous les secteurs de l'industrie.

### Avant votre arrivée au Canada

Avant votre arrivée au Canada, vous pouvez entreprendre de nombreuses démarches importantes pour améliorer vos chances de réussite.

Le Bureau d'orientation relatif aux titres de compétences étrangers ([www.competences.gc.ca](http://www.competences.gc.ca)) est un organisme du gouvernement du Canada qui fournit des ressources utiles telles que le guide *Vous voulez travailler au Canada?* et l'outil Travailler au Canada ([www.travailleraucanada.gc.ca](http://www.travailleraucanada.gc.ca)). Utilisez ces ressources pour trouver de l'information importante et pour élaborer votre plan de recherche d'emploi.

Canada

Les compétences linguistiques sont essentielles à la réussite professionnelle au Canada. Vous devrez démontrer vos compétences en français ou en anglais. Une évaluation peut être nécessaire. Si vous avez besoin d'améliorer vos compétences linguistiques, commencez à le faire avant votre départ pour le Canada.

Après votre arrivée au pays, utilisez les services d'établissement offerts gratuitement par le gouvernement du Canada, qui comprennent des cours de langue, l'aide à la recherche d'emploi et, dans certains cas, des services de placement. Vous en apprendrez davantage sur ces services à l'adresse suivante :

[www.servicespourlesnouveauxarrivants.cic.gc.ca](http://www.servicespourlesnouveauxarrivants.cic.gc.ca).

Vos documents officiels qui attestent vos études, vos expériences de travail et votre identité sont importants. Il vous sera beaucoup plus facile d'obtenir ces documents pendant que vous vous trouvez encore dans votre pays.

Si vos documents ne sont ni en français ni en anglais, il faudra les faire traduire. Vous trouverez de plus amples renseignements sous la rubrique « Resources For » du site sur les carrières dans l'industrie du pétrole et du gaz ([www.careersinoilandgas.com](http://www.careersinoilandgas.com)).

[www.cic.gc.ca](http://www.cic.gc.ca)

Il est important de vous renseigner sur les étapes que vous devrez suivre pour obtenir la reconnaissance de vos titres de compétences et de vos compétences au Canada. Citoyenneté et Immigration Canada vous recommande aussi de consulter les ressources sur son site Web pour obtenir des renseignements utiles sur le processus d'immigration et la vie au Canada.

## Se préparer à travailler dans l'industrie pétrolière

### Réglementation et accréditation

Un permis ou un certificat est nécessaire pour l'exercice d'un grand nombre de professions, dont :

- ▶ les professions réglementées;
- ▶ les métiers d'apprentissage.

Pour obtenir de plus amples renseignements sur les exigences propres à votre profession, visitez le site sur les carrières dans l'industrie du pétrole et du gaz ([www.careersinoilandgas.com](http://www.careersinoilandgas.com)) et consultez les rubriques « Training and Education », « Training Programs » et « Certification and Accreditation ».

Il convient de préciser que les provinces et les territoires peuvent avoir différentes exigences relatives à la délivrance d'un permis et à l'accréditation. Autrement dit, une personne autorisée à travailler dans une province donnée peut avoir à présenter une autre demande de permis pour travailler dans une autre province ou un autre territoire. Utilisez l'outil Travailler au Canada ([www.travailleraucanada.gc.ca](http://www.travailleraucanada.gc.ca)) pour obtenir de plus amples renseignements.

### Professions réglementées

Sur le marché du travail canadien, un permis est exigé pour exercer les professions réglementées (p. ex., ingénieur civil, pose de canalisations). On s'attend à ce que toute personne exerçant une profession réglementée ait terminé plusieurs années d'études universitaires ou collégiales, acquis une expérience pratique dans sa profession et réussi l'examen d'agrément.

Il importe que vous compreniez comment vos titres de compétences se comparent à ceux des travailleurs canadiens. À titre d'exemple, une personne formée à l'étranger qui travaille à titre d'ingénieur dans son pays peut constater que son travail correspond à celui d'un technicien ou d'un technologue au Canada. La majorité des professions de techniciens et de technologues ne sont pas réglementées par les lois provinciales au Canada. Toutefois, de nombreux employeurs exigent l'accréditation. Le Conseil canadien des techniciens et

technologues (CCTT) est responsable de délivrer les certificats selon les normes nationales. Pour obtenir d'autres renseignements, visitez le site du CCTT au [www.cctt.ca](http://www.cctt.ca).

### Métiers d'apprentissage

Bon nombre de professions de l'industrie pétrolière (p. ex., électricien industriel, technicien d'appareils de forage) sont des métiers accrédités. Dans ces métiers, vous devez réussir une formation d'apprenti avant d'obtenir votre accréditation.

Certains métiers certifiés sont visés par le Programme du Sceau rouge. Ce programme permet aux travailleurs d'exercer dans l'ensemble des provinces et territoires. Pour en apprendre davantage, consultez le site au [www.sceau-rouge.ca](http://www.sceau-rouge.ca). Vous trouverez également une liste des métiers du Programme des normes interprovinciales Sceau rouge sur le site relatif aux carrières dans l'industrie du pétrole et du gaz ([www.careersinoilandgas.com](http://www.careersinoilandgas.com)), sous la rubrique « Working in Oil and Gas » - « Career Options » - « Trades (Apprenticeable) ».

### Trouver un emploi au Canada

La demande mondiale ainsi que les vastes ressources pétrolières et gazières et les progrès technologiques du Canada donnent à penser qu'il y aura de nombreuses possibilités d'emploi dans cette industrie au cours des décennies à venir.

De tels emplois sont offerts dans la plupart des provinces et territoires du pays. Soyez proactif dans vos recherches afin de trouver un emploi dans une profession et un endroit qui vous intéressent.

Assurez-vous de comprendre les exigences en matière de compétences propres à votre profession. La rubrique « Working in Oil and Gas » du site sur les carrières dans l'industrie du pétrole et du gaz ([www.careersinoilandgas.com](http://www.careersinoilandgas.com)) comprend un jeu-questionnaire interactif et des possibilités de carrière qui vous aideront à déterminer à quel domaine correspondent vos compétences. Vous y trouverez également une liste de descriptions d'emploi et divers sommaires sur les professions.

La rubrique « Job Seeker Tools » met également à votre disposition d'excellents outils qui contribueront à votre recherche d'emploi dans l'industrie. Vous y trouverez des liens aux tableaux d'affichage des offres d'emploi où vous pourrez soumettre votre curriculum vitae. De plus, cette section offre des conseils utiles liés à la recherche d'emploi qui vous aideront à jumeler vos compétences avec l'emploi approprié.

Vous trouverez également de précieux renseignements sur différentes sociétés et associations techniques et professionnelles de l'industrie du pétrole et du gaz. Consultez la rubrique « About the Industry » du site [www.careersinoilandgas.com](http://www.careersinoilandgas.com) pour obtenir une liste complète des associations ainsi que des liens vers leurs sites Web.

En outre, il importe que vous compreniez le marché du travail. La rubrique sur les questions liées aux ressources humaines du site du Conseil des RH de l'industrie du pétrole ([www.petrohrsc.ca](http://www.petrohrsc.ca)) présente les dernières nouvelles sur le marché du travail. Vous y trouverez d'importants renseignements sur d'autres questions concernant les ressources humaines, dont les pénuries et le maintien en effectif de travailleurs qualifiés, les possibilités d'avancement professionnel et les difficultés auxquelles fait face l'industrie pétrolière.

### Ressources additionnelles

Citoyenneté et Immigration Canada  
[www.cic.gc.ca](http://www.cic.gc.ca)

Bureau d'orientation relatif aux titres de compétences étrangers  
[www.competences.gc.ca](http://www.competences.gc.ca)

Le Conseil canadien des ressources humaines de l'industrie du pétrole  
[www.petrohrsc.ca](http://www.petrohrsc.ca)

Service Canada  
[www.servicecanada.gc.ca](http://www.servicecanada.gc.ca)